

میلعا وه

كولسا و ريسا في تيراتسا بتارم قيبطت

- ق- ه- ١٤٣٨ هـ - يلامثا قزمدي بأءاعد حرش

قرشء ءسماخلا قرصاحملا

اهاقلا قرصاحم

يذار هظلا ي نيسحلا نسحم ءمحم ءيسلا ج احلا الله تيا

هرسد الله س دق

ميجرلا ناطيشلا نم همللا ب ذوعأ

ميجرلا ن محرلا همللا م سب

ن يملعلا ب ر لله دمحا

دمحم مساقلا ي با اتينو انديس ي لع ماسلاو قلاصلاو

ن يرهاظلا ن يبيظلا هلا ي لعو

ن يعمجا مهنادعا ي لع تنعلاو

ن وَهَأ كَنَزْلًا لَا ، هُتَبَنَّتْ جَلًا بِهَبُوقَعْلًا لِيَجْعَدْتُ فِذِ وَلَوْ»

رِيذِ بَرِّ اِي كَنَزْلًا لَب ، نَ يَعْلَطُ مَا قُفَاو نَ يِرْظَانَا

«نَ يِمَرَ كَلَا اِمَرَ كَاو ، نَ يِمَكَاحَا مَكَحَاو ، نَ يِرْتَأَسَا

ن م تبرتقا امل ، ب ر اية بوقعلا ل يجعتف ا خا تنكول

لكفار شيا مدعب ي داقتعا هببس سيل ي فوخ مدعو ، بنذلا

؛ لامعاو تاقرصتن م هب موقا امي لع ي فاكلا ك علاطاو

اياطخلا ن يرتاسلا ريذكنا هببس ي فوخ مدع ن لب



يَهْفُ هَتِيرْتَبَهُمَا مَوْقْتِ اذَلْ، ؤَدْنِافِ لَابِ نَوَكِيو، تَوَمِيسْفِ  
، ءِءِءِ رَلَا بَحْلَانِ عَانْتَمَلَاو دَّيْجَا بَحْلَالِ كَلَا هَدَشْرُتْ  
هَدْعَبْتُو؛ ؤَبْسَانْمَا رِيغْ نِ كَامَلَا يَلَا بَهْدْتِ لَا يَهْلُ وَّقْتُو  
رَارِضْلَاو تَا فَلَآ اَنْ عَ.

نَا دِيرِي يَذَلَا نِ اَسْنَلَا يَلَا ؤَبْسِنَلَا رَمَلَا فَيَكْفِ  
دِيرِي يَذَلَاو تَاوَهَّشَلَاو ؤَيَنْدَلَا ءَاوَهْلَا عَقَنْتَسْمَنْ مَجْرَحِي  
قَرْحِيْنَ اُ دِيرِي يَذَلَاو؟ تَارْتَكَلَا يِفْلْ غَوْتَلَا نِ مَصْلَخْتَلَا  
نِ مَهْنِافِ [كَلْذِ دِيرِي لَا نِمَقْ] لَاو!؟ ؤَتَا قَلْعَتْ رَوْنَجْ ؤَفَاكْ  
لِ مَعَاو سَقْنَلَا تَا دِهَاجِمِ قِيرْطَنْ عَوْمْ هَدْحَلَا نِ كَمَمَلَا  
بِتَارْمَنْ مَ اَضْعَبْ لَانِي نَا، [ءَيَسْفَنَلَا] تَا ضَايِرْ لَابِ  
لِ جَا نِ مَهْمَامَا يَذَلَا قِيرْطَلَا نَا رِيغْ؛ ؤَنْسَحَلَا تَا فِصْلَا  
لَا ؤَيُو يَنْدَلَا تَا قَلْعَتَلَا رَوْنَجِ يَلْعَ ءَا ضَقْلَا نِ مَنِّ كَمْتِي نَا  
، هَبْ فِطْلِيْنَ اُ دَارَاو اَرِيخْ دِ بَعْدِ اللّٰهْ دَارَا نِ اِفْ، اَلَا يُو طَلْ اَزِي  
هَنَّا فَرَعِي هَلْعَجْتِ يِ تَلَا فَاوَمَلَا ضَعْبَلْ هَضْرَعِي هَنَّا فِ  
اَذْهَلْتَمْ نِ مَرْحُ دِنَا اُمَاو، فَدَهَلَا نِ عَا دِيْعَبْ لِ اَزَامِ  
يِ ذَلَا هَعْضُو يَلْعَرْ مَتْسِيو يِ قَبِي هَلْعَجِي فَوْسْفِ، فِطَلَلَا

نیا الله لمعدیثی لاء [هویع هقرعین أنودنم] هیلعوه  
!رملأا هبی هتندی

تأقلعتلا كالت رونج ءاقب ی لاء عجرید كاند لكو  
هنا هسفن ی رید ی ذلا تقولا ی فاذه ، هسفن ی فاهقورعو  
رخاق فای فش یعی

**ءاقبو ءیبرتلا مامتأ مدء ءروطخ نیت ءصق  
سفنلا ی ف تاقلعتلا رونج**

نم اهتعمسدق تنك ی تلاء ءیاكحلاء هذن لآا تركدت  
اذه تُتیار دقأضیا انأو ، مهدحأ نء ءملاعلاء موحرملأ  
نم ناك ی ذلاو ، ءیناریلأا ندملاء ی دحأ ی فصخشلأ  
نكوا ، هیلع الله ناوضر ی ضاقلاء ديسلاء موحرملأ ءذملات  
أطحم ناكوا ، تلاحلاء ضعب نامزلاء كاند ذنم كلتمی  
ناكأضیا ءملاعلاء موحرملأ نأ ی تحهلودن مم مامتھلال  
ناكولب ، فجنلاء ءنیدم ی فش یعی ناك امدنع هیلع ددرتید  
ی ف تیأر دقف ، ءیکولسلأ جماربلاء ضعب هنم ذخأ  
هنم اھذخأ ی تلاء جماربلاء كالت ضعب ءملاعلاء تاركذم  
بأیکولسلأ جمانرب اھنوكن اونعب

یاء اَرَصْتَمَه تَمَلَعْلَا موحرملا طابترًا نکی م  
 تاقلع ه ت ناک لب ؛ [ی ناجوقلا] س ابع خیشلا موحرملا  
 دبع ديسلا موحرملا لاثمأ ن م ءامظعا ن م ریثکلا عم  
 نیدلا لامج دیسلا موحرملاو ، [ی زاریشلا] ی داهلا  
 ، هرکذ ددصب ن حذ ی ذلا لجرلا اذه عم و ، [ی ناکیا بلکلا]  
 ی راصنلا خیشلا موحرملا عم ءقلع ه ت ناکو امک  
 ی لا مودقلاب فرشتی خیشلا ناک امدنع کاذ و ، اُضیا  
 تناکو نیترم ی تا دقف ؛ تنیدم ن م ناریا ن م فجنلا  
 طابترلا کاذ راص مژ ، تقولا کاذ ذنم م عم هتقلع  
 ی تلا تاونسد عبسلا کلت ل لاخو ، کاذ دعب هجمانرب  
 ن م ریثکلا عم تاقلع ه ت ناک [فجنلا ی ف اهاضماً  
 تاونسلا هذدعب هر ما ریغت ی تحی نعملا ل ه او ءامظعا  
 یاء هتقلع ترصتقا ثید ، رخا لاکش ه ذخاو ، عبسلا  
 فرعی امک ، [هیلء الله ن اوضر د ادحلا ديسلا موحرملا]  
 . هتافلؤمی فوه هبتکامکو ، رملا ا اذه تو خلا

م م ا د ام ص خشلان آل و حرودیانثیدد عوضومن ا  
 ق اقلأ اض عبو طیملو ، دعب مامتلا دحی لا هتیبرتی فل صد

كاذو ؛ رطاخلمان مريثكلا بهاماً ل از تلاف ، دعبه تييعملا  
 . ةدوجوم ل از تلافه يناسقنلا تاقلعتلا قور عور و زجن لاً  
 يفن كسون ارييا ي لاي تا لجرلا كاذن ا لصاحلاو  
 ل حارم لجرلا اذه ي هني ن ا لبق كاذو ، ن دمل ا ي دحا  
 ل صدم لف ، تا بئلا ةلحرم ي لاي لوصول ل بقو تبيرتلا  
 ن ا نم لادب صخشلا اذه اعبطو ، اهتيلعفي لاي هتبيرت  
 ل غشين اكدقف ، هفدهق يقحتو هقيرط ةلصاوم ي لاي عسي  
 بسحيو ، تاكردمو ةينهذت ا روصتن م كالمي امب هسفن  
 راكفلاو تاكردما لكاتب هريس ةلصاوم هنكمي هئاب  
 هلاحب بجعين اكام رثكا امو ؛ هيلعوه ي ذلا عضولاو  
 ؛ ل احن م اهيدل امب ذلتس فنلاف ، هيلعوه ي ذلا هعضوو  
 ن ا ف اذل ؛ ي نامحر لاي ناسفند ذانتلا ذانتلا كاذن ا امبو  
 وه ي تلا هتبرملا لكاتب يفن اسنلا اس بحد موقيد ذانتلا كاذن  
 . اهيف

ن اكي ذلا دحا ي لاي ل احلا هبلصول لجرلا اذه ، انسح  
 صخشلا اذه نم عمسد دقل : ةملاعلا موحرملا هذع ل وقي  
 هذه نم تجرخ امدنع : س انلا نم عمجل وقين ا ك هذاً

أما رفسلا ديرين اكا ثيح) اهذع رفسلا أدصاق تنيذما  
هذه نأ تيار ، تُجرخ امدنعف (قرائسلا وأ ةلفاحلاب  
ن ميهين اكا ام نأ بُت فر عف ، ملاحظا ي فتقر غ دق تنيذما  
ةطساو بن اكا امنا ، رورسو ةجهبو ءاهبو رون م اهيلع  
ي فتقر غ تنيذما هذهن مي سفنبت جرخ امدنعو ، ي سفن  
!س ماد ملاحظ

دقل :بلائاق ل صد ام ةملاعا مو حر ملا حّضوي انهو  
دقل ، س انلا ي لا اهبسنين اكا هذأ لا ا سفن ةملاظ ي رين اكا  
نأ ب ي ار امدنع هذأ ثيد ، وه سفن ةملاظ ةملاظا تناك  
رعشي ادب ، ن اكمل اكلذ رداغ امدنع ايلاخ راص هناكم  
انأ ي اء - ب عصة لاسملا هذه اكل ا ردا ن ا اعبط ... ةملاظاب  
اذه ي اء رملأ س بتلين ا ن كمي فيك ن كلو - اهيبينس  
ه حّضوتل ن اهربو ل يلدب ه ي تاأ امهم ثيحب ص خشلا  
ل خاد سفن عضو دق وهف ، همهف لاو هكردي لا هنافق حلا  
ي فوق فلأ اكلذ ي فباجحلا اكلذ هسبحو ، راتسو باجد  
هتايرظنو هئارا عيمج تراص ي تد ، تايناسفنا اكلذ  
املو ، باجحلا اكلذ ل خاد ن مر دستو ج راخلا ي اء ل طت

؛ راتسلاو باجطلا ءارون مّوّر ذعتم ج راخلا تئور تناك  
تدرأ اذا، يزيز عاي! املظم عي شل كي ريت اب نفا اذا  
قلاز اّمتم مامف، ابناجر اتسلا جزاف ج راخلا لارظنتنأ  
دجت ادلو، ج راخلا ي فام تئور نم نكمتن لف باجطلا  
يف، ةرينما اهدحو هسفن يريو املظم عي شل كي ريت نفا  
نور خلا افك لذبن ير خلاا ققلاء لاو ملظما وه نفا نيد  
نويّداع

امدنعو، لئاسملا ضعبن ع مّلكتا تُنك ةرم تاو  
سفنبي لئبم صاخشلا ا دحاً نأ تُدجو ارادقم تُتدحت  
صخش لار هبسنيو تملظنم هارين اكامف، علا بلا ك لذ  
ي هل باقمال احن اف، ي صخشلا هر و صت لا ا تسيل، رخا  
؛ ي ضاملا ي ف هيلع ن اكامع ل دبتي م لف، ريغتت ملو اهسفن  
لوقي امك راص]، باجطلا تحت عقو دقن اكامن كلو  
[ر عاشلا

ببس نيز\*\* دويك كنيعد دويك مشچر به كن وچ

دومذي مت دويك ملاء



أَقِيدُ صَحْبًا طَقْفًا؟ لَدَّبْتُ يَدِي ذَلَا أَمَّا! هَسْفَنُ مَرْتَكًا عِيْمَجَلَابُ  
 نَازِيْمُ لَدَّبْتُ مَلًا؛ عِي شَدَّيْ أَلْجَرَلَا يَفَلْ دَبْتُ مَلُو، كَلْ  
 لَبْ، أَدْبَا عِي شَدَّيْ أَلَاو هِنَاطْعَا لَاو، هَلَامَرَا دَقْمَا لَاو، هَمَلْعَا  
 قَبَا سَلَا مَلَا كَلَا كَلَاذ عِي مَجْبُ بَهَذَفْ، طَقْفَا كَلَا أَقِيدُ صَحْبًا  
 اذْهَو، اَيْنَدَلَا لَاحُو هَاذْهَو، اَيْنَدَلَا يَهْ هَذَا! حَايِرْلَا جَارِدَا  
 تَقْلَاعُ تَسِيْلَتَا قَلْعَلَا هَذَا نَمَايَا نَإْفَا، تَا قَلْعَلَا لَاحُو  
 عَقَاوَلَا سَاسَا يَلْعَا أَرْمَا نَبِيْتَتَا يَحْبُ تَعِيْعَاو

نَوْمَلْعَتَا: تُتَقْفَرُ مَالُ وُحْدَمَلْ كَتَا تُتَنَكَمَا يَلَا أُنْمُو يَفِي  
 نَأْتَدْرَأْنَا كَنَابُ يَنْعِي كَوَلْسَلَا نْنَا؟ كَوَلْسَلَا وَهَامَا  
 فَصْتَنَا كَيْلَعَفَا، تَعِيوَا عَمَنُ بَدِيْزِيْنَا عَسَا نَلَا يَلَا تَدْحَتْتَا  
 قَرَسَدَقْلَا: لَقْتَا لَافَقَرَسِيْدُ مَلْنَا، أَحِيْحَصُ أَفْصُو أَدِيْزِيْ  
 اِهْبَاكْتَرَا ۞ مَتَعِيَانَجُ مَظْعَا بَكْتَرَا دَقَا أَدِيْزِيْنَا مَعْنَا: دِيْزِيْ  
 لَكْفَهَاتِيَانَجُو هَتَوْسَقْنَا عَتَدْحَتْتَنَا تَدْرَأْنَا، مَلَا عِلَا يَفِي  
 وَهَفَا، أَلَيْلَقَا هِيْفَا كَلُو قِي قَبِيْرُو مَلَا هَذَا لَوْحَا هَذَا لَوْحَتَا مَ  
 لَامَعَا بَكْتَرَا دَقْنَا كِي مَلْنَا أَمَّا، رُوْمَلَا هَذَا رُوْمَشْمَا  
 هَذَا بَسْنَا سَفُ دِيْزِيْ هَذَا أَمَّا: لَوْ قَتُو تَنَا يَتَأْتَفَا، أُنَيْعَمَا  
 زَوْجِي لَاو، هَلَا نَاتَهَبُو تَمَهْتَا دَعِيَا اذْهَلْ كَلْمَعْنَا! هَلَا تَقْصَلَا

نأ انيلاء بي غبنيء اذاملف ، ديزيد يّ تدّ قَلطابِ يمهت ق اصلإ  
 ؟ رمشلا نم عوسأ وهنم كانهل ه؟ آر مشدو أ ديزيد مهتند  
 بابق ةوسقف ، رمشلا نم عوسأ ملعلا بي فدجوي لا  
 ناك رمشلاف معد ؛ ديزيد دذع يّ تدّ ةدوجوم تسيلا رمشلا  
 بي فركذ دقف ؛ ةوسقلا تاجرد نم ةجرد يّ لعأ كلتمي  
 نيسحلا ماملإ ل تقلا ءاج دق ناك ضعبلا نأ ب خيراوتلا  
 مهصدارف تدعتر او كلذ نم اونكمتي ملف ، ماسلا مهيلع  
 ق ولخم سي أف ! كلذ عطاطسا طقف رمشلاو ، أبناج او حنتو  
 هتطساوب شيحب ! ؟ ةردقلا مهيدلا ناك شيحب ناك بيجع  
 ! خيراوتلا بي فةيانج مظعأ تناك بي تلا ةيانجلا كالت لصحت  
 سفن هلك كلذ عمو ، آدج أبيجع أقولخم نوكين أ ۝ دبلاف  
 لاو هلعفيم مل بي ذلال عفلا مهيلإ بسندلا نأ بجيل جرلا اذه  
 ي نعم وه اذهف هفرتقي مل بي ذللا بنذلا مهيلإ بسندلا نأ  
 ناسنلإا عضيد نأ ، رملأ اذه بي نعي كولسلا ، كولسلا  
 لاو ل طابلا ناكم ق حلا عضيد لاف ، هعضوم بي فق حلا  
 ق حلا ناكم ل طابلا عضيد



يٰٓاِبْهٰذَا **رَشِيْبًا لِّقِيْلٍ رَّطِيْخًا لَّا تَعْمَسُنَّ ذٰلَاو**  
 يٰ فكي لهف؟ ل عفد نأ ن حذ انياع اذام نكلو ؛ك اذه  
 الاك؟ ميظعلا لجرلا اذه دذع تاونس ؤدعلا روضحلا  
 م املاطو ،هتيلعفي ل ا دادعتسلا ل ا لذ ل صيد م املاط  
 لذ رونج (ةملاعلا مورحملا رييعت بسحب) س بيتت  
 نيجاتحم انلز امف ،ةتيسلا تافصلاو ؤيسفنا ل ناذرلا  
 س بيتت مدع ن م [ ل لذلة جيتنو . ن يطر وتم معد ؛ ن يطر وتمو  
 ن أ ي هة جيتنلا ؟ ل صدي ذلا ام ] ؤيسفنا تافصلا رونج  
 نكلو ؛ ؤلكشم لاف مظاعلا ارضحمي فن اكا مملاط ك لاسلا  
 ي شميين ا هيلعو هقتاع ي لعه رومأ مامزن وكتسك لذ دعب  
 ؤبيصم ل و ا دب تانهو ، هسفني ل ا عجرين ا هيلعو ، هسفن ب

<sup>1</sup> **يٰٓدٰٓيْعٰٓ تُدْذَعٰٓ** : بي سدق تديد : ١٩١ ص ، ٣ ج "الله ؤفرعم" باتكي في لاق

**رَشِيْبًا لِّقِيْلٍ رَّطِيْخًا لَّا تَعْمَسُنَّ ذٰلَاو تَأْرُنَّ يَّعٰٓ لَّا اٰمَنَ يَّحٰٓصِلٰٓ**

ةممتت ي دحلا اذهر كذ دعب ، ١٤٠ مقرلا ، ١٣٤ ص «الله ؤملكه باتكي في ؤاجو

**اَمْ سُنِّفْنٰٓ مَعَدَ الْاَفْ** : **مُنْشِدْنَ اَوْوُرَقًا ، يَّيْءُ مُمْكُتْعَلَطًا اَمْ اَلْفِ** : بي لاتلا وحنلا ي لعه

**نُّيْءًا ؤَرَقْنَ مَّ مَهًا ي فحَا**

ن سحلا ن ب ل ضفلا «ريغصلا ريسفتله» : اذهل ن يدينس ٥٣٤ ص في ركذو

...ث يدحلا في : ل ا ق ي سر بطلا

دّمحم ن ب دمحاً ن ب ي ل عي نائلا ديهشلا «قلاصلا رارسه» ب :

امدنعن اسنلإا بّجعتي اذهلو ، رّطخلو أو تطرو لو أو  
لوقيف ، مهتاقر صدي ريو ص اخشلأا كئلوا ملاك مع مسيد  
كئللك ءامظعا ي دارو ضحلا ةجيتني ه امفاب جعللا اي  
!؟ ل او طلا ت او نسلا

**الله نم برّقتلا ةيرآتسلا ماقم نم ةدافتسلاا ةيفيك  
قيرطلا يّطو**

نوكتنأ بجيل ناسملا نإ : لوقيد داّجسلا ماملإا نإ  
وهي لاعت الله نأ انمءعنأ دعيف ؛ ةيفيكل هذهبو وحنلا اذهب  
نأ انيلع يغبني فيك يرنأ بجيف ؛ نيرتاسلا ريخ  
لدائر نم انسفنأ جرخنأ انل فيكو ؟ هنم برّقتد  
؟ ةيرشبلا تافصلا

انهب ، نيرتاسلا ريخنم نوكنأ بجيد أضيأ نخذ  
انيتأ نخذ انأ نلأا [ضرفاق] ؛ هيف ةلماجمل او يهيدبّر ما  
لوقنو ، نيرتاسلا ريخنو كنأ ديرنلاو ، ايندلا هذي لإ  
ماملإاف ، اللهم ابصّ تخين نيرتاسلا (ريخ) وهو مسقلا اذهنإ  
نيرتاسلا ريختنأ : هل لوقيو كئلذب الله فصي داّجسلا  
ريخلا) ةبترمف ، نيرتاسلا (ريخ) نوكنأ ديرنلا ، أنسد  
ريداقتلا لقأ يءعن كلو ؛ لّ جو زء هب ةقلعتم (نسدلاو

نوکڙن ادير نڙ لا!؟ نير تاسن وکڙن لاى عسڙن ادير نڙ لا  
 س کعب موقڙ اينڊلا هڙ هي فن حڙانڊا!؟ اڙاملا!؟ ي تڙن نير تاس  
 ي فاهڙ فحيو ٽڙ ڊاڙيل اى عسيع بيمڙلاف، اُمامت مل معلا اڙه  
 ي قبڙ اينڊلا هڙ هي في نعي، م ايلان م مويي فاهڙ غتسيل فلم  
 ن اى غبني ي ذلا ل معلا س کعب م ايقلاڙ اُماء ن يتس ڊملا  
 اڙه ن م ن ارهڙ ي لا قير طلا ي زيز ع ايه، اُمامت انلصوي  
 ٽهڙلا هڙه!؟ س کاعملا قير طلا ک لست اڙاملف ماڙتلا  
 تن ا ک قير ط ن کلو؛ ن اهڙ صا ماڙتاب و نڙلا ي لا ک ذڙاٽ  
 ي لا ل وصولا قير طلا ن! [اُمامت س کعلا ي لع] اڙه ن م  
 بس کعلاڙ بي ه ک فڙه

ٽمڙي ف اڙنکو، ڊلاولا عم تنک م ايلان م مويي ف  
 ن ع ٽملا علا م وحر ملا م هڙڙا ل اُسو، ڊاڙحلا م وحر ملا  
 ل: لاقو هلاڙ ن ع ٽملا علا م وحر ملا تڙحتف، م هڙڙا ل اڙ  
 ،ام ٽهڙضق ص خشلا اڙه ن بلا ت لصد مڙ، اڙکو اڙک  
 ام اُڙڙک اڙه ن اکو ٽهڙلئا ع ٽلکش م هلا ت لصد، ٽصلا خلا  
 ن م ن اک ي ذلاو ڊلاولا اڙه م اقف، [ن بلا ٽهڙجوز ن م رڙص]  
 ن يڙلا ن م ن اکو، اُمامڙ ٽملا علا م وحر ملا ع اڙڙصا

نع تَدحتو ربخلا رشنب ماق ، دجسما ی لع نوددرتید  
ملاکلا تلاقو لاثم ی نلا فلا أظخا تبکتر ادقا هَناب ةأر ملا  
عام قیرید اناملو : دأدحا ديسلا موحر ملا لاقف ی نلا فلا  
عام قیرید انامل ، یرخاب جوز تیلو ، اهقَطيلف !؟ اههجو  
!؟ اههجو

اننیب قرفلا وه امف لك لذك ن حذ انك ن ا !؟ متظدلا له  
أماو ، كانهو انه هذع تَدحتنو ارما یرن ا !؟ انریغ نیبو  
دقف ، مدعا للهاف عقید م ا لصلأا نم أظخا اذھ عقول له  
مهافت عوسلا ةجیتن ناک له علو لأصاً عقید م رملأا نوکی  
تناك ةأسما ن ا ضر فلف ، نکیلف نکی آیا ! انیفر طلانید  
هذھ ل ح قرط كانهف ، أدجن سد ، مهذحاً ی ارباً اظخ  
عیمجاو ا ضیا الله دابع دحاً وهل باقما فر طلاف ، روملاً  
اوسیل نور خلاو الله دابع طقف ن حذ م ا ! الله دابع مه  
اوسیل ةیقبا اما ةشیر انسار ی لع ن حذ لهف !؟ ك لذك  
انسفناً ربتعد انناً وهو ، انه ن مکی ان اظخ ن ا لا !؟ رشبید  
لوقف ، لله مهتیدوبع نم نیر خلاا جرخنم لله ادابع  
ل كل ثمذن حذ !؟ ءلاؤهن وکین مفا ، ارشباوسیل مهنا : مهذع

ب هذين من حنو موصين من حنو ي لصين من حنو ، عي شد  
 ! ريخال اعفا عيمجد موقين من حنو دجسما ي لا  
 !م هو تتلا ف اننو قبسي س انلا ن مريثكلا ! ي زيز ع ايلا ك  
 ريثكلا ، اننو قبسي ع راشلا ي فن وشمي ن يذلا ن م ريثكلا  
 ن مو م دقتما وه ن م حضتي ي تم ملعتا ؛ ن وقباس مهنم  
 امدنعف ، ع ادلا ة باجتسا ل لا ذ ن م كاذ ملعي ؟ ر خاتما  
 ة ليو ط ة يحط هلو ، ة ريبك ة تمام ع ضي ن م م هدا فقي  
 س انلا ة ماع ن م دحاو ي تاي م م ، ه باجتسي لاو وعديف  
 مهناب حضتي ذئدنعف ، ه عاعد الله بيجتسيو وعديف  
 عاهبب هودشم وه ن لاف ، ن لا ن ييتي لا رملا ، اننو قبسي  
 ! انكو اذكن م هلايو هجون م هلاي : لوقيو ي نار هطلا ديسلا  
 امدنع ة مايقلا موي ي فن كلو ؛ ةنجا ة ر ادصي ف ة ذاك شد لا  
 حضنتس اهدنع طارصلا ي لع ن ينمو ما ريمأ فقي  
 فقيس اهنيحو ، ل طابلا ن م قحلا زاتميسو ، روملا  
 ! عيشلا ن م اننا : بي داننف ، رمع قصي فانلا ثما ن م ريثكلا  
 وه ي عيشلا ن ! ؟ ايعيش تنك تنأ ! ؟ ي عيش تنأ : انلا اقيف  
 قحلا ل حاجتي ي ذلا لا ، هاري امدنع قحلاب كسمتي ي ذلا

كذ عمو تَقحلا روملاً ن م تيار م كف! هر يد م اناكو  
 ي لا فر صناف ك لذك تمد ام!؟ اهر ت م اناكو اهتلهاجت  
 ن اكو و لى تحف ريخا مهتيد ي ف ن يذلا كئلوا ا ماو! اار و لا  
 ريمأ ق ص ي ف ن و فقيس م همعيمجف ، ديج ريغ م هر هاظ  
 اللهو تير اتسلا ايند ي هف ايندلا هذ ه ي ف انه ا ما ، ن ينمو ملا  
 :بوندلا رتسي

## د ذ را ه ك ن و چ \* دنك اهار ادم و ت ا ب ق ح ف ط

### دنك اوسر در نكب

ن ا ف ، ه ف ط ل ب ك عم ل ماعتيو كير ادي الله ن ا : ل و ق ا

[ك ح ض ف ي ف و س ف ح ل ا ت ز و ا ج ت

، ك ي ل ع ر ت س ي و ا ي ن د ل ا ه ذ ه ي ف ك ي ع ا ر ي س د ا ل ل ه ن ا  
 ن و ر ظ ن ي د م ه ن ل ا ؛ ك ب ر ه ا ظ ل ل ه ا ن م ض ع ب ل ا ع د خ ن ي س و  
 ا ل ل ه ا ي ل و ا ا م ا و ، ا ت ي ر ه ا ظ ل ل ا ت ي ح ا ن ل ا ن م ر o م ل a ا ي ل ا  
 ن و ر ظ ن ي ل ب ر ه ا ظ ل ل ا ي ل ا ن و ر ظ ن ي ل a م ه ن ا ف ، ا ك ن ل a م ل a و  
 ! ا ب ج ع ن و ر ي و ن ط ا ب ل a ي ل a

## ش ن ط ا ب \* ل ح ر پ ر ف ا د ر و گ ن و چ ش ر ه ا ظ

### ل ج و ز ع ا د خ ر ه ق

عاونأب نيزملا رفاكلا ربقه رهاظك مرهاظ :لوقيا

[لجوز ع الله رهقلا لجمه نطاب امنيب ،لأحلا

و ،نيرتاسد نوكنأ بجيد مهيراتسلا ماقم يفن حذ

...لكلذب انسفنا ربتخذنأ انيلع بجيد

ةوخلا ا دحأ يف نهبنف ،أبلم يف لايلة ءدعل بقتر كذ دقل

ةبولطمو ءهحيص تناك مهتظلام اعبطو ،ةلأسم يف لا

،ارخا أبيش ناك مهتركذ امم يف فدهنأ ريغ ،امهناكم يف

مالاتسا لبيقنم [رما يف لع ضرعنا امهنيذ تلق تشيد

يف لا يف لاتلا مويلا حابص يف رداغأ فوسف [ام تبصنم

دحأ ديبي لا لصتلا يف تد ءيضر لأ ءركلان مر خلاا مسقلا

يف لاتلا لكشلاب قيدصلا لك لذ ءظحلام تناكو ،رشبلا نم

هنا نيديف ،ةمبلاقتسا ءعزني لع لديملاكلا اذهل ثمنن ا

نأ ميعل ب ؛رايتخا يف أميدلن وكينأ دبعل يف فضلر تقيلا

:ل اقا اذاف يلكتلا ميعلا يف تأي امنبحو ،هنم الله هدير يامل عفيد

لوقلا اذه ءه حنارن مم مشيلاف ،لك اذل عفانلو اذهل عفاسد

ل.لاقتسلاا ءه حنارن هنم مشيل ب ؛ةيدوبعلا

رملاً نوکیناً بجید اذکھ فیلکتلا ماقم ی ف ، معذ

راطاً ج راخ ، ی تبغرو ی تین نایب ددصب تُتک ی نُنک

فیلکتلا ماقم ن ا معذ ، بصّ اخلا ماقم ه ی ذلا فیلکتلا

[هلائثما ن مدبلاق] فیلکتلا ءاجن او ، لحم ه

**ل ا ق م \* ن ا گ ت ش ر ف س ف ن ز ا ی م ت ش گ ل و ل م ه ک ن م**

**و ت ی ا ر ب ز ا م ش ک ی م ی م ل ا ع ل ا ق م و**

ی ن ا ل ا ة ک ن ل م ل ا س ا ف ن ا ن م ل م ا ی ن ا ع م : ل و ق ی ا

[ک ل ج ل ا س ا ن ل ا ع ی م ج ع م م ل ا ک ل ا و ت ی د ح ل ا م ح ت ا

ی ب ا ع م ل م ا ع ت ل ا ی ف ب غ ر ی ن ک ی م ل ل ل ه ل و س ر ی ت ح ف

ک ل ت ل ک ع م ء ا ر ح ر ا غ ک ر ت ی ن م ف ؛ ل ه ج ی ب ا و ن ا ی ف س

ر ا ص ت ی ح ب [ه ی د ن ا ک ا م] ل ک ع م و ، ق ف ل ا ل ک ل ذ و ب ت ا ر م ل ا

! ل ل ل م ل ا ب ج و ی ن ا ک ل ی ب ا ر ب ج ع م ی ت ت د ح ت ل ا

**... \* ی م ت ش گ ل و ل م ه ک ن م**

[... ة ک ن ل م ل ا س ف ن م ل ا و ل م ت ح ب ص ا ی ن ا م غ ر ا ن ا]

ی ل ع ی غ ب ی ت ی ح ب ء ا ر ح ر ا غ ی ف ی ب ن ل ا ن ا ک د ق ل ا

ه ی ل ع و ، ه ی ل ع ل خ د ی ن ا د ا ر ا ن ا ه ی ل ع ن ذ ا ت س ی ن ا ل ی ب ا ر ب ج

ب ت ا ر م ی ل ا ت ا ذ ل ا ب ت ا ر م ن م ل ز ن ی ی ت ح ی ب ن ل ا ر ط ن ی ن ا

لأو ، لو خدلاب أنذا ليئار بج هنم ذخأي يّ تد عامسلاً  
نأ عيطتسيديكف تاذلا تبترمي في بني نو كي امدنع  
نأ هيلع لب ، كاذ عيطتسيدي لا ، لاك!؟ ليئار بج عم مّكتي  
، عامسلاً تبترمي فل يئار بجو ، عامسلاً تبترمي لال زني  
بعم مّكتين أ عيطتسيديك لذ دنعو ، عامسلاً اكلتدحأ

لماعتلاو تكمي لبا هذا كيلعب جي: هل اقين لا او  
ضرعناو ، تبيشو تبتنعو ل هج ي باو نايفس ي با عم  
!كسار جشو كلجر رسكو ، رجحلاب برضلا

امدنع مّلت ي بني نكي ملاً ، ي بني هجاو ين اكام اذه  
لاي كلدومعوهل هو!؟ ديدن موهل هفا!؟ سار جشي  
كيلعب: هل يقل جا. رشبلا ي بنم ادحاو ناكل ب!؟ رثأت ي  
!روملاً هذهب مايقلاو با هذا

ل باقما فرطلا ي فو ؛ ؤو عدلاب أدبيو ي بني ي تأيانهو  
امل صحيو بورحلا عقتي لاتلابو ، لّ خدنتو س فنلا ي تأد  
لا!؟ كاذ هل لصحنأ بغري ي ذلا نم أنسد ، لصحي  
كاذ نم رملأ ي تأي امنيد نكلو ؛ كاذ ب غري دحأ  
- تبترملا هذي لبا تلصو كذا املاط - كيلعب نأ باناجلا

نير خلا رضحاً لب؛ كدحول تاريخلا نم لكأت لاأ  
ىء مهسلاجانن أ لا، اضياً قرفسلا هذهىء اوسلجيد  
قزرم قوعد ققاطبل اسرا قيرطن عم تي لا قرفسلا  
، اولضفتو اولاعتن أهيلعب وتكمو، قطرشلا اب قتيزمو  
دحأ عدتلف ئاطلاى لب هذتن أ بجيل بدي زيزع ايل لا  
ملاسلاى لب كانهن يدجاو تما

ل مشيد ملام نأ بملعدي رجيامى لب ارظننا مدنع اعقاو  
لكت ضعب كردي هلعجيو هتيانعو هفطلب مهدحأ الله  
لب؛ كلكردنن أ لاو مهفنن انلن كميلن اكام، روملاً  
نم، روملاً هذهل اثماو طقف بتكلاى فء اجام مهفند انك  
مكف، كانهن اكالجر و عديل فئاطلاى لب هذي بنلان أ  
اذه هينعدي ذللا ام نكلو! أميركو أديج لاجر يبنلان اكا  
امدنعى بنلان أ ينعيننا؟ ملاكلا اذهى نعمامو؟ مر كلا  
عامسلاً لوز نراسم سفننى ف سفنل عجب، فيلكتلاهء اج  
لعفاو مقن أ هرماين اكا الله نأ لا، قيهلالا تافصلاو  
لكرحتي سفننم وه ن اكا لب بلاك؛ يئلا فلا لمعلا  
، قرطلا دجويو ثادحلاً ائشئين اكاى ذللا وهو، [لمعيو]

لَب؛ اذْكَل عَفَا وَ اذْكَبْ مُقْنَ اَبْرِمَا رُو دَصِرْ ظَتْنِيْنَ كِي مَلُو  
 ،هَتِيَادَهُو ،هَفْطَعُو ،الله تَمَحْرَة فِصْلَا رَهْظَمِي بِنَا سَفْذ  
 ي لَع اَزْ نَادِنَا كِي ذَلَا وَهَفْ ،هَتِرْدَقُو ،هَمَلَعُو ،هَيِّقْزَارُو  
 كَلْتَا اَعْبَتُو ،هَلْمَكَاو هَمْظَعَاو رُو هَظْلَا كَلْذ تَا جَرْدَمَّ تَا  
 ،ل نَاسْمَا هَذِهِ يَرْجَتْ نَاك [هَسْفَذِي فِي تَقَّحْتَمَلَا تَا فِصْلَا]  
 نَاك هَذَا نَمْنُو لَوْ قِيَامِي لَع لَوْ سِرْلَا تَمْظَعَرِ صَتْقَتْ لَاو  
 مَوْ قِي نَا لْ جَا نَمْنُو كَانَهُ ي لَّا بَهْذ ،اُمِيْظَعُو اَدِيْجْ اَلْجَر  
 .م هَدْحَا تِيَادَهُب

## كولسلا و ريسلا ي لَع اَ تِيرَاتْسَلَا ب تَارْم قِي بَطْط

مَاقَمِي فِ فِ كَلْذِكْ نُو كْذِنَا اَنِيْلَعِي غَبْنِيْ اَضِيَا نَحْنُو  
 تَرشَا دَقْتْ نَكَا مَ اذْهُو ،نِيْرَاتْسَنْ وَ كْذِنَا اَبْجِيْ اَ تِيرَاتْسَلَا  
 ،[دَهْشَمِي نَعِي] تَمَّ دَقْمَا ضِرْلَا اَكَلْتِي فِي ثِيْدِي فِي هِيْلَا  
 فِي لَّثَمْتْ رَتْسَلَا تَا جَرْدِي لُو اَنَّا ب تَرْكْذْ ثِيْدِي  
 نَا فِ ،وَحْمَلَا فِي لَّثَمْتْ نَمْنَمْ تَيْنَا ثَلَا تَجْرَدَلَا اَمَاو ،تِيْطَغْتَلَا  
 ،دَابْعَلَا اِهْبَكْتَرِي ي تَلَا بُو نْذَلَاو اَطْخَلَاو وَ حَمْبْ مَوْ قِي اللهِ  
 نَّ اَبِي رْتَا مَنِيْدِي نَعِي ،هَسْفَذِي شِلَا لَعْفَذِنَا اَنِيْلَعِنَا حْنُو  
 ي ضَمْدَقُو تِيْضَا مَلَا تَنْسَلَا كَقْدِي فَا طْذَبْ كَتْرَا كَقِيْدِصْ

هو حمتنأ كيلعو ، ارخا لأجر ريصتنأ كيلعف ، رملأا  
؛ ج راخا في هو حمتنأ كنكمي لا هنا ح يحصف ، كنهذ نم  
نكلو ، هريغت دحأ ناكم ايسيلو ل صدق ل صد امانن لأ  
طقفهذ اوفعت كنأ لا ، كنهذ نم هو حمتنأ كيلع .

في [م] مذي لوأ لحر م كنهذ اوفعتنأ كيلع ، معد  
مستو دغلا في هار ت امدنع في نعي ، هو حمت [تيناثا لحر م  
كذل عف دق نكي م ن م ي ل ا م ل ا س ن و كي ، هيلع  
!تقير طلا هذبه ، أنيش

تكر د عير ست في ف ادج ريبك ريثأت هل ل معلا اذهو  
ح بصيل ، ء او هلا او تيسف نلا ت ابقعلا ه ر و بع في فو ، ن اسن لا  
، ايداع ارما ربتعت تيطغنا ان ، فطاخلا قربلا لثم  
ناك اذكهو ، كاذ و حمتنأ في ه تيناثا تبترملا نكلو  
تناك امنيحو تملاعلا مو حرملا نامز في ف ، الله ء ايلوا  
نولو قيدار فلأا ضعب ناك ذا ؛ روملأا هذهلثم شدحت  
ضعب نولعفيو ملاكلا ضعب تملاعلا مو حرملا ن ع  
في نكلو ... هبراقا سفن م هل ل ص ح ي ك لذ ن اكو ، روملأا  
هلا د ريغتتو ص خشلا كاذ بوؤي امدنع تئاب ي رأ تنك

نأى رأ تُتَنك ،هلمع امى لعاً تَقِيقد تمادنلا رهظيو  
مهنمر دصيملا نأكو رخأل كشب مهعمل ماعتين اكة تملاعلا  
ملو ،هفطلايو معم حزامتين اكة ملاكسى أ ،تقحب ملاكسى أ  
هو لعقدق اوناك امع قرط اخلاصاً بهنذي فرطخي

،هسفنبة لحر ملا هذه ربع دقة تملاعلا موحر ملا نأ  
،قيرطلا وه انه فقير طلان ودير تم تنكن ا: انل وقيو هو  
اور اتختنأ مكيلعو مكامأ تارايخه ددع عضاً انا اهف  
ىلعى وتحيء اعولاً انهف ،اهنيبن من ودير تي ذلأ رايخلا  
لُكف ،رخأ عونى لعى وتحيء اذو ،ءاذغلان م عونلا اذه  
وأ ،رخلاً ان مل كفت درأ ن او ،تدرأ ن اء اعولاً اذهن م  
ناكملأ لى ل لصتنأ دير ت تنكن اءامأ ،ثلانثا اعولان م  
هذهبى فتكت لا نأ كيلعف ،هيلأ تلصوو انا هتدصقى ذلأ  
قفلاً لى ل ،ىلعأ وهام لى ل اى قتر تنأ كيلعلب ؛تيعولأ  
لكلؤلأ لى ه ايندلا تاجر دلا لكلف ،عفرلأ ركفلأو  
ىلع ددرتلا دودحب او عنق ن يذلا ن ييدا علا ص اخشلأ  
لكل تي فءاقبلا ديرين اكن م ف ،اههباشد امو دجاسملا

يقترين أداراً نإماً، هيفكتر وملاً كلفايندلا تاجر دلا

ي رخا أروماً هنمر ملاً بّلطيسف في دعاً وهامل

## لها جهنمو عايولاً جهنم نيد قرفلا نيبته قصه رهاظلا

نإ يردأ لا ... تمّاعلا موحر ملامهدحاً بهذ دقل

تياكحلا هذهن إ... لام أوقلا تياكحلا هذهُت ركذ دقتنك

فيلاكتنان عايولاً جهنم في فيلاكتلاف لاتخا حضوت

لجرلا كذب هذ دقل، رهاظلا لهأ يرخلاً اجهانملا في

دقل: هل لاقو - هبراقاً نم ناكو - تمّاعلا ديسلا في

تُرسخف في نلافلا لمعاو في نلافلا لمعاب || تلغتشا

دادسلا في [عدردقاً لاو]، نلأ انير خلاً نيدمانأو، تُسلفأو

هيف شيعاً في ذللا تيبلا يوس مويلما كلفماً لا [في تذلأ

! لافطأو تجوزي لو، ريغلاو اهلمعتسأ في تلا قر ايسلاو

اذه في فنامكد كلفانه: تمّاعلا موحر ملام هل لاقف

رهاظلا بسحبف، امهدحاً راتختنأ كيلعفل اجملا

فيلكتلاو يرهاظلا هقفلا هب في ضقي ام بسحبو

بكرملاو تيبلاف، عيشي كلفاً بترتيلاف يرهاظلا

١. قانتسما روملاً اذكو،<sup>1</sup> قانتسما روملاً نمدعت  
 بسحب كيلع بترتي ذلا مكلما وه اذف، مداخل  
 نأ وهو يدعنم أنيش ملامكى لافيضاً اناو. رهاظلا  
 نمولأسوت بهذامنيا كلالاقيسذ ذلامكلما وه اذف  
 :كلالاقيسذ أنوفلت ترسفتسا ولف، ترسفتسا فرطسيأ  
 . عيشع فذ كيلع بجوتيد لاو، عيشيأ كيلع بترتي لا  
 :هل لاق دقف، أرخاً أنيش هل لاق ملاملا موحرماناً ريغ  
 ريسلالها نم منوكنع قيانك آشيور دتنكنا إمامو  
 حيرتو، روملاً هذلل كن عل زانتتنأ كيلعفا [كولسلاو  
 . كلابو كنهذ

ديرت تنكنإي نعيهنا؟! آشيور دتنكنإي نعمام  
 لثم وه كيلع بترتي ذلامكلما؟! قبتنملا هذبي قبتنأ  
 ؛ ريغ هفر عيام لثم مكلما اذفرعاً اناف، نولوقيام  
 نأب ماعاو، مهنيد ماعلاً اناو، مهنم رثكأ هفرعأو لب  
 ريغ وه اموي ننتسما وه اموت اينتسم كانه  
 أنيش كانه نأ ريغ؛ هذك تربخأ دقا هو أنسد، ننتسما

1 (مجرتملا). هنيذ ددسيل روملاً هذع يبين أن اسنلا إلعاب جيلا هناي نعي

لا كئلوا كاردإى وتسمنن أيأ، نور خلاا مهلعيد لا ارخا  
 ،رخان اكمي فلا طقفانهدو جومو هو، رملأا اذهل صيد  
 دجويد لا هنا ملعلا عم، بلطت امهيا ىرتلك سفني فرظناف  
 وأبر ضدك انهدس يلو، عوضوملا يفرم ازلأا وأربجا ييأ  
 اذه بامهنم تئشام رتخافك مامأ نير ايخلا لاكف، لباقتعا  
 هيقب نيبو عايلولأاو نافرعلا تسردم نيب قر فلا وه  
 ىرخلا اس رادملا

**ردقبس كره\*\* هتخات اناريو هبدنجو غابهل بلبل**

### **هتخاسه نلا دوختمه**

امنيب اهيف هشدع ينيبلق نادحلا لبلبلا راتخا: لوقيا

امر ادقمب هشدع ينيبلق كف، كلذا قبار خلا قوموبلا تر راتخا

[همها نم هيدل]

هذهب وهف ىوتسملا لكذب يفتكت نأ تدرأ نإف

نأ تدرأو لبلبلا لثم نوكت نأ تدرأ نإمأ، هيفي كلا

يغبني لاف، عانغلا تاصورلا يفره زنتتو، قنادحلا نكست

نم طحتنأ كل يغبني لاو، دودحلا لك لتدنع فقوتتنأ كل

باهذلا عيطتست نلف كراكفأ نم تططدنإف، كراكفأ

اهل ٲمايقلا موي في ٲنجلنا تناك بلسلا اذهلو !كانه ي لا  
ام بسحب كانه منوط عيس ص خشل كف ،تاجر دن امث  
ٲنال ب ؛كانه اهايا منوط عيس مهنا لا ؛انه من مثن م همدة  
اهنم ي لعلأ دارأ ن او ،كانه ي لا انه ن م معم اهنذ ايس  
انكه و ،ي لعلأ اف ي لعلأ دارأ ن او ي لعلأ ي طعيسف  
ي لعلأ انبهين ا كر ابما رهشلا اذه ٲكرببو الله ل أسنف  
...تاجر دلا

- ارصاد تنكو - ٲملا عا مو حرما م هدا راز  
هل لاقف ،[تي داء عاعدب] وعدين ا ص خشلا كاذ دار او  
عيطتسي لا ا؟! ٲيندتملا بتارملا هذ ب لطة اذاملا :ٲملا عا  
!؟ل خبت اذاملف ؟ي لعلأ وه ام هنم تبلطن ا ك بيجين ا الله  
ن ا كيلعف ،عاعدا بيجتسيس ن م وه ك ريغ ناك املف  
ٲبترملا كلتن ع ل زانتن اذاملف ،ي لعلأ هنم ب لطة  
!؟اي لعا

اهل عجة جرد ي لعلأ ا عيم جانيلعل صفتين ا الله ل أسنف  
بهائلوا بيصن م

دَمَحْمَلْ أَوْ دَمَحْمَلْ عِلَّصَ مَهْلًا